



SOIRÉE GALA ORGANISÉE PAR LE CSV

LE CONSEIL SUR LE
VIEILLISSEMENT D'OTTAWA

La Toile

« Bâtir une société amie des
aînés »

DÉCEMBRE 2013

Ottawa, ville-amie des aînés

Le 1^{er} novembre dernier, Ottawa, ville-amie des aînés (OVAA) et la Ville d'Ottawa ont présenté conjointement un plan d'action OVAA (*en cours de traduction) au Réseau mondial des villes amies des aînés de l'Organisation mondiale de la santé (OMS). Ce plan décrit l'engagement pris par les deux partenaires de mener des initiatives interdépendantes dans le but d'améliorer la qualité de vie des personnes âgées à Ottawa en adaptant programmes, services et environnements matériels.

Vieillir à Ottawa

Le CSV a eu l'honneur d'être invité à participer à la toute première série télévisée diffusée par le réseau Rogers. L'animatrice Bonnie Schroeder a interrogé Cal Martell et

Caroline Midgely d'OVAA sur le rôle que jouait le CSV pour créer une ville plus conviviale à l'égard des aînés. Le 1^{er} octobre, un bon ami du CSV, le D^r Bill Dalziel, s'est entretenu du bien vieillir avec l'animatrice.



Événement transport multiculturel

En partenariat avec le Comité du transport des aînés d'Ottawa (CTAO), le CSV a organisé le 2 octobre dernier

une séance d'information innovante sur « *le transport pour aînés : choix et défis* » qui s'adressait aux immigrants âgés d'Ottawa. Quarante-deux d'entre eux, représentant de nombreux groupes culturels parlant huit langues différentes, y ont assisté en se faisant aider par des interprètes d'organismes partenaires d'aide aux communautés immigrantes. Nous remercions le Centre juif de services familiaux, l'Organisme communautaire des services aux immigrants d'Ottawa (OCISO) et OC Transpo de leur collaboration.

Vivre bien et plus longtemps

Le conseil d'administration du CSV a approuvé l'examen des 166 recommandations du rapport du D^r Sinha effectué cet été par notre Comité de la

santé. Le document a été envoyé au gouvernement provincial et au RLSS de Champlain au début de l'automne. Tout en nous réjouissant de cet engagement qui constitue, à nos yeux, le plan le plus exhaustif mis en place pour assurer la santé des aînés depuis 30 ans, notre réponse renforce les recommandations visant à améliorer la coordination des soins communautaires et à domicile. Trois membres du conseil d'administration ont été invités le 1^{er} novembre à rencontrer le député provincial John Fraser pour discuter de ce rapport. On peut se procurer la réponse complète à

http://www.coaottawa.ca/documents/Review_of_Living_Longer_Living_Well_Report.pdf (disponible en anglais seulement)

L'expérience des arts!

Le CSV a organisé son premier gala de financement chez Son Excellence Raymond Basset, ambassadeur d'Irlande, le 7 novembre dernier. L'encan silencieux qui comprenait des œuvres des artistes Vove et Keith Yach fut une grande réussite. Grâce à l'Ottawa Community Concert Band, la soirée fut à la fois artistique et musicale.



Nous remercions nos commanditaires The Rockcliffe et le cabinet Nelligan O'Brien et Payne ainsi qu'à notre maître de cérémonie, Graham Richardson, présentateur à CTV. Mais nous remercions tout particulièrement nos invités qui ont fait de cette soirée un événement mémorable et gratifiant permettant ainsi au CSV de continuer à financer ses divers programmes.

Le Comité

Deux sessions d'information publiques, dont les conférenciers ont été invités à l'émission *Entre nous* de TV Rogers, ont eu lieu cet automne. Le conférencier invité, Me René Guitard, entretenait une trentaine de participants sur le thème "Procuration ou permission de se faire voler?" L'importance de se munir de 2 procurations, l'une relative aux biens et l'autre au soin, était à l'ordre du jour ainsi que la nécessité de désigner un procureur digne de confiance. Dr. Nathalie Le Marec a fait une présentation sur "L'impact du stress" lors d'une conférence organisée

en partenariat avec le Centre de formation continue de l'Université d'Ottawa.

SUITE OVAA

Qu'est-ce qu'une entreprise adaptée aux aînés?

Une entreprise adaptée aux aînés accorde de l'importance à ses clients âgés et est sensible à la diversité et à l'évolution de leurs besoins. Ces entreprises offrent les caractéristiques suivantes, entre autres :

- des rangées plus larges et des portes qui s'ouvrent facilement;
- des panneaux clairs et lisibles;
- des endroits où s'asseoir et se détendre;
- un personnel patient et serviable.

Entreprises reconnues par OVAA

Banque de Montréal, College Square
Bulk Barn, Billings Bridge
Dunrobin Meat and Grocery
Moores, Lincoln Fields
Ross Independent Grocer
White Haven Pharmacy



LE CONSEIL SUR LE VIEILLISSEMENT D'OTTAWA

(613) 789-3577, poste 11

CSV@CSVottawa.ca

www.CSVottawa.ca

Joyeuses Fêtes et Bonne Année 2014